7th August 1954]

*Transfer of prisoners to jails in other States.*

* 1135 Q.—SRI M. KALYANASUNDRAM : Will the Hon. the Minister for Finance be pleased to state—

(a) the number of prisoners convicted in our State who have been transferred to jails in other States for undergoing the imprisonment;

(b) who is the prisoner who has been transferred to Madhya Pradesh; and

(c) the reasons for transferring the prisoner to such a far off place?

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM :—" (a) One.

" (b) Prisoner Sri K. Baladandayutham.

" (c) Sri K. Baladandayutham and certain other prisoners who were convicted in the Tirunelveli Communist Conspiracy case and were lodged in the Central Jail, Madurai, entered on a hunger-strike from 10th December 1953 in order to obtain their release. The Government considered it desirable in the interests of jail discipline to transfer Sri Baladandayutham to a jail outside this State and he was accordingly transferred to the Central Jail, Nagpur, on 20th December 1953."

*Transfer of the political prisoner, Sri Baladandayutham, to a jail outside the State.*

* 1136 Q.—SRI K. P. GOPALAN : Will the Hon. the Minister for Finance be pleased to state—

(a) why the Communist political prisoner, Sri Baladandayutham has been transferred to a jail outside the State; and

(b) what is his health condition at present?

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM :—" (a) Sri K. Baladandayutham and certain other prisoners who were convicted in the Tirunelveli Communist Conspiracy case and were lodged in the Central Jail, Madurai, entered on a hunger-strike from 10th December 1953 in order to obtain their release. The Government considered it desirable in the interests of jail discipline to transfer Sri Baladandayutham to a jail outside this State and he was accordingly transferred to the Central Jail, Nagpur, on 20th December 1953.

" (b) According to information received, the health of Sri K. Baladandayutham is good and his weight on 18th April 1954 was 138 lb.

SRI P. RAMAMURTHI :—" உண்ணுவிரதப் பிரச்னை தீர்ந்து எட்டு மாதங்களுக்கு மேலாகிவிட்டன. தமிழ் நாட்டுக் கைதி ஒருவரை வேறு ஒரு மாகாணச் சிறைக்கு அனுபபுவதே ஒரு கடும் தண்டனை. அதுவும் அவரை அனுப்பி எட்டு மாதங்களுக்கு மேலாகியும் இனியும் அவரைத் திரும்ப இந்த மாகாணத்திற்குக் கொண்டுவர முயற்சி செய்யாதது ரொம்பவும் வருந்த

தக்க விஷயமாகும். இனியாவது அவரை இந்த மாகாணத்திற்குக் கொண்டுவர சர்க்கார் யோசிக்குமா ? அப்படியானால் அதற்கு இன்னும் எவ்வளவு காலமாகும் ? ''

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM :—'' If a proper representation is made, we shall consider the question whether it is desirable to transfer him to the Madras State at present.''

SRI P. RAMAMURTHI :—'' சரியான முறையில் இதைப்பற்றி சர்க்காருக்கு விண்ணப்பம் செய்துகொண்டால் கவனிப்பதாக கனம் மந்திரி அவர்கள் சொன்னார்கள். இது சம்பந்தமாக ஏற்கெனவேயே சர்க்காருக்கு மகஜர்கள் மூலமாகவும் நேரிடையாகவும் பலதடவைகள் விண்ணப்பங்கள் செய்துகொள்ளப்பட்டிருக்கின்றன. அவைகள் எல்லாம் சரியான முறையில் இல்லையென்பதாக சர்க்கார் கருதியதால்தான் அவைகள்மேல் எந்த நடவடிக்கையையும் எடுத்துக்கொள்ளவில்லையா ? அப்படியானால் சரியான முறையில் விண்ணப்பம் செய்துகொள்ள வேண்டுமென்று சொன்னால், எந்த முறையில் விண்ணப்பம் செய்துகொள்ள வேண்டுமென்பதைக் கொஞ்சம் விளக்கமாக கனம் மந்திரி அவர்கள் சொல்லுவாரா ? ''

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM :—'' I am not here to offer opinion to the hon. Leader of the Opposition. The representations that have been made already have been properly dealt with and at that time, Government did not consider it wise to transfer the prisoner to this State.''

SRI M. KALYANASUNDRAM :—'' ஸ்ரீ பாலதண்டாயுதம் மட்டுமின்றி, ஸ்ரீ வி. ஏ. பாலன் என்பவரும் திருவாங்கூர் கொச்சி சிறைக்கு மாற்றப்பட்டிருக்கிறார். அதைப்பற்றிய விவரத்தை ஏன் கனம் மந்திரி அவர்கள் கொடுக்கவில்லையென்று கேட்க விரும்புகிறேன்.''

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM :—'' As far as the information I have at present goes only one prisoner has been transferred outside the State. But since the hon. Member has said that another prisoner has also been transferred outside the State, I shall look into it.''

SRI P. RAMAMURTHI :—'' இந்தச் சட்டசபையில் கொடுக்கப்பட்ட விவரங்களையே கனம் மந்தி அவர்கள் சரியான விண்ணப்பமாக எடுத்துக் கொண்டு அதன்பேரில் அந்தக் கைதிகளை வெளி மாகாணச் சிறையிலிருந்து இந்த மாகாணச் சிறைக்கு மாற்றும் யோசனையை கவனிக்கத் தயாராக இருக்கிறாரா ? ''

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM :—'' If the hon. Leader of the Opposition wants an answer straightway, I may say that I am not prepared to consider it now as a representation.''

*Representation from the workers of the Pulicar Mills in Tiruchengode, Salem.*

11.40 a.m. * 1137 Q.—SRI M. KALYANASUNDRAM : Will the Hon. the Minister for Agriculture be pleased to state—

(a) whether the Government have received any representations from the Workers' Union of Pulicar Mills in Tiruchengode, Salem district, regarding the demands of the workers; and

(b) if so, the action taken thereon for a settlement?